



لغة النص في مدح الرسول - القصيدة الباينية للأشبيلي انموذجاً

م.د. حمزة صبيح عبد الشهابي

hamzairaq71@yahoo.com

مكان العمل / مديرية تربية الديوانية

الملخص:

يبقى الشعر آلة مطواعة يتصرف بها أمراء الكلام حيث شاءوا؛ لتخالف لغتهم عن اللغة اليومية(1) فالشاعر يبسط سيطرته على اللغة ويخرج بها عن المألوف ويدهمه؛ لبناء شكل جديد يتميز به عن سائر السياقات التوأصلية(2)

ومن هنا عَدَ الأدباء أنَّ اللغة هي الحجر الأساس الذي يبني عليه الشعر؛ فهي "تُشكِّلُ عصب الشعر ووجوده، ولا يمكن الدخول إلى عالم القصيدة مالم تكن اللغة الشعرية هي المدخل، وهي الطريق، فهي ليست أداة ولا وعاء، لها شروطها الخاصة ومواصفاتها، وتضم أهم عناصر الشعرية والمجاز والاستعارة والصورة، والخيال، وهذه المفاهيم تتحدد وتنتصهر داخل بنية الشعر"(3)

ومما يجب هنا ذكره لا توجد الفاظ خاصة بالشعر وأخرى بالنشر، فالالفاظ جميعها صالحة أن تكون في القصيدة وفي غيرها من فنون النثر؛ ولكن السياق هو المسؤول عن شعريتها، وعدم شعريتها، لذلك أصبح للنص الشعري كيانٌ خاصٌ ومعجمٌ يميزه عن سائر فنون الأدب؛ لأنَّها موحية وعبرة تفصح عن ذاتها من خلال التميز البنائي فهي "احساس ذاتي، وشعور ذاتي؛ إنَّها تؤكِّدُ نفسها بصفتها وسيلة أعلى من الرسالة التي تتضمنها وفوقها، فهي تجلب النظر بشكل متميز إلى نفسها وتشدد بانتظام على صفاتها اللغوية؛ بذلك لا تكون الكلمات مجرد وسائل لنقل الأفكار، وإنَّما أشياء مطلوبةً لذاتها وكيانات محسوسة مستقلة ذاتياً"(4)

وانطلاقاً مما تقدم، يمكن القول أنَّ لكل شاعر أسلوبه الخاص الذي فرضته عليه تجربته الشعرية، وهي ما تمنه دلالات جديدة للألفاظ، ومغادرة دلالتها الأصلية؛ فتتزين بكسوة جديدة بمفرد دخولها السياق الشعري فاضيةً عن الأسلوب الذي يتميز به الشاعر وينفرد به. ومن هنا يحاول هذا البحث الوقوف على لغة الشعر في قصيدة المدح النبوية عند أبي الحسن سلام الباهلي الأشبيلي:

كلمات مفتاحية : لغة النص ، مدح الرسول ، القصيدة الباينية للأشبيلي

The language of the text in praise of the Messenger - the Ba'i poem of Ash-Shabili as a model

Dr. Hamza Sabeih Abd Al -Shabani

hamzairaq71@yahoo.com

Directorate of Education Diwaniyah

Abstract:

Poetry remains a pliant instrument with which the masters of speech act wherever they wish; So that their language differs from the everyday language (1). The poet simplifies his control over the language, taking it out of the ordinary and destroying it; To build a new form that distinguishes it from other communicative contexts (2)

Hence, the writers considered that language is the cornerstone on which poetry is built. It "constitutes the nerve of poetry and its existence, and it is not possible to enter the world of the poem unless the poetic language is the entrance, and it is the way of poetry " (3) What must be mentioned here is that there are no



words specific to poetry and others to prose. All the words are valid to be in the poem and in other arts of prose; But the context is responsible for its poetry, and its lack of poetry, so the poetic text has a special entity and a lexicon that distinguishes it from other arts of literature; Because it is suggestive and expressive, it expresses itself through structural distinction, as it is “a subjective feeling, a subjective feeling; it affirms itself as a medium above and above the message that it contains, it brings a distinct look to itself and stresses regularly on its linguistic qualities; thus, words are not mere means of transmission. Ideas are things that are required for themselves and are tangible, autonomous entities.” (4)

Based on the foregoing, it can be said that each poet has his own style imposed on him by his poetic experience, which gives him new connotations of words, leaving their original connotation; It is adorned with a new garment as soon as it enters the poetic context, shedding the uniqueness of the poet's style. Hence, this research attempts to identify the language of poetry in the poem of praise of the Prophet by Abu Al-Hassan Salam Al-Bahili Al-Ashbili:

Keywords: the language of the text, praise of the Prophet, the Baha'i poem of Al-Ashbiliyah

المبحث الأول: المعجم:

يُعد المعجم الشعري البحر اللغوی للشاعر الذي يستقي منه ألفاظه ومفرداته، لخلق تجربته الشعرية، ورسم قصيده بالكلمات، فهو لا يكتفي بوضع الألفاظ ورصفها؛ بل يضعها في سياقات متعددة قادرةً على منحها دلالات جديدة تكشف عن أسلوب لغوي ، يمثل الحقل الخاص بمعجم الشاعر (5)

و عند دراسة المعجم الشعري لأي شاعر يجب أن نقف على المفردات التي يستعملها؛ لأنَّها "تومئ إلى أنَّ حالةً نفسيةً تتراكمُ عليها شبكة لفظية ذات دلالاتٍ معنوية ونفسية، يعبر عن تلك الحالة المستشعرة والتي تهيمنُ على كيان الشاعر" (6)

والأشبيلي كغيره من الشعراء الذين اخترعوا لأنفسهم طريراً شعرياً تفرد به، وقد انعكس ذلك على معجمه الشعري، ومن خلال استقراء قصيده النبوية وجدت له مجموعة من الألفاظ جعلتها في حقول دلالية هي (الفاظ الكرامات والمعاجز ، الفاظ الصفات الإنسانية، الفاظ الدعاء، الفاظ الحب)

أولاً: الفاظ المعاجز والكرامات:

من يطلع على القصيدة البارائية في مدح الرسول ﷺ عند الأشبيلي يجد شيوخ طائفة من الألفاظ التي تبرز تدينه وتمسكه بالنبوة، والتسليم للرسول ﷺ، مصدقاً بما جاء به، فذكر الفاظ الأعجاز ، والكرامات التي وهبها الله تعالى له، منها: "مَحْدُ النَّبِيِّ، وَالنَّبِيُّ، أَوْ قَهْمَ إِلَى حُكْمِ الْكِتَابِ، أَعْدَلُهُمْ فَضَاءً، جَمَعَ لَهُ إِلَهٌ خَصَالاً، وَأَظَهَرَ مِنْ دَلَالَتِهِ، مَعْجَزَةً، وَنُورَ مَبِينَ، كَتَابَهُ الْمَعْجَزُ، عَظِيمًا، كَلْمَهُ الْذِرَاعَ، دُعَا بِالْخَيْرِ، دُعَا نَهَى مُسْتَجَابًا، بِرْهَانَ وَآيَةً، صَلَى عَلَيْهِ الْخَالِقُ.." ، وهذا يعني أنَّ هذه الألفاظ إنما انبثقت عن ولاء الشاعر وحبه للرسول ﷺ، والإقرار بعظمته ونبيته، وقيادته، ففي بيت القصيدة الأول:

"مَحْمُدُ الْفَتَى بِلَا ارْتِيَابٍ" "أَجَلَ فَتَى مَشَى فَوْقَ التَّرَابِ"

يبدوا أنَّ لفظ (محمد) متشارب و مليء بالعلاقات مع القصيدة كلها، إذ جميع من جاء بعده مرتبطة به، فعمل على نشر مساحة واسعة من النشاط في إلحاقة صفات المعاجز الأخرى، فساعد على إظهار هذا المنحى الدلالي، وردد الشاعر (نبي، معجزة، ونور مبين..).



أما ألفاظ الكرامات، كما في قوله:

"وأسرعهم إلى حكم الكتاب" "وأوفهم إلى التحقيق جرياً"

لفظة (أكرمهم) هنا، ذات دلالة انفرادية، تضيق بفضاء رحب ينتمي إلى قصر الصفة على الموصوف، ولذلك جاءت اللفظة منفتحة على التفرد حتى على ما بعدها من الأبيات:

"وأعدلهم قضاء وهو راضٍ" "وحاشى أن يعذ من الغضاب"

وعلى وفق ما سبق يتضح أنَّ لفظة (مُحَمَّد) اندمجت في روح الشاعر وعاطفته، فابتعد عن وصف المظاهر الخارجية لشخص الرسول ﷺ، لينتقل على صفاتِه المعنوية ويجعلها ذات وشائج متراقبة بتلك اللفظة التي لا يمكن الاستغناء عنها، وهذا ما يعزز ترابط وشائج النص وتشابكها.

ثانياً: الصفات الإنسانية:

كرر الأشبيلي الألفاظ الإنسانية التي تفرد بها الرسول ﷺ فكان لتلك الألفاظ حضورها الذي يجذب انتباه القارئ، ويترك في نفسيته بصمة ظاهرة للعيان، ومنها: "أجل قتي، وأكرم ماجد، وأنجد باسل، قاد سوابق الخيل، أتم الناس، وأصدقهم، وأرفعهم، وأشرفهم، أسرعهم، وأرأفهم، وأرحمهم، وأروى الكل.." وغيرها من الصفات، فيجعلها ردفاً لترفرفه بالمعجزات والكرامات، ومن ذلك ما نجده في قوله:

"وارأفهم وأرحمهم وأندى" "يدأ في المكرمات من السحاب"

فالرأفة والرحمة خصها الشاعر للرسول ﷺ، وهي من صفاتِه التي ذكرها القرآن الكريم: "وما بعثناك إلا رحمةً للعالمين"(7) فحاول الشاعر أن يوظف تلك الآية شعرياً مخصوصة بالرسول وخاصيته بين الرسل.

وكذلك قول الشاعر:

"دعا بالخير والبركات فيها" "وحسبك من دعاء مستجاب"

لفظة (دعاء مستجاب) دلالة على مكانة الرسول عند الله سبحانه وتعالى، فلا ترد له دعوة، فكانَ الشاعر يريد أخبارنا أنَّ ذلك لا يتأتى لأيِّ كان؛ وإنما خص به الله سبحانه وتعالى رسولنا الكريم صلى الله عليه وآله دون سائر البشر.

ثالثاً : الفاظ الحب :

ذهب البعض بأنَّ الخلجمات النفسية تعد المنبع الرئيس للمعجم، كما يرى شتراوس، فضلاً عن الانفعالات والذكريات التي تتراكم في حياة الإنسان، وهو ما يطلق عليه بالمعجم السيكولوجي، وهذا ما يكون دالاً على الفرد عندما يبوج بها ويتتحول إلى لغة، أو يكسب أشكاله الخاصة من خلال اللاشعور(8)، ولعل الظروف المحيطة بالكاتب والصراعات التي كانت تدور بال المغرب العربي آنذاك أصبح أثراً لها جلياً في نفس الشاعر، فحاكي الماضي، وحنّ له، إذ كان فيه الرسول ﷺ خيمة على العرب، ومنفذ لها. من غير أن نغفل أثر الثقافة الدينية عنده، إذ كان للزهد حضوره(9)، ومن الفاظ الحب وميول النفوس للرسول صلى الله علي وآله وسلم التي ذكرها في القصيدة: "حطت عنده قلوص الركائب، أللَّ من الكري، وأشهى للنفوس، وأندى في القلوب، تناجيه الحدائق، فقهديه التحية، حن الجذع.." ومن ذلك ما نجده في قوله:

"وَمَا زَالَ الْحُنَينُ بِهِ إِلَى أَنْ" "تَكْفُلُهُ بِضَمِّ وَاقْرَابٍ"



فلفظة الحنين نشعر من خلالها عشق الرجل لمدحه وعظم حبه له، ذلك العشق الذي ملك الفؤاد ولم يترك له قدرة في التعبير؛ بل جعل حتى جذع الجسم يحن إليه ويستاق، وهذا ما أفصح عنه البيت الذي قبله:

"وحنَّ الجذع من شوقِ إلَيْهِ" "وأشقَّ من مفارقةِ الجنابِ"

فلفظة (الجناب) أثارت بعدها دلالياً في البيت، إذ أصبح الجذع من حنينه للمعشوق صعب القيادة لا يمكن السيطرة عليه.

ومن هنا يمكن القول أنَّ الأسلوب يشد القارئ إليه والسامع، فيعيش معه في لحظة القول، ويولد تجاوباً بينه وبين متلقيه، محاولاً جمعها برابط واحد، ألا وهو فن المديح.

المبحث الثاني: التراكيب:

أولاً: الفصل والوصل:

الوصل هو عطف الجمل على بعضها البعض(10)، والفصل هو ترك ذلك العطف(11)، وقد ورد عنده الوصل في ثمانية وسبعين موضعًا، مستخدماً في ذلك ثلاثة حروف عطفٍ:

1- الواو/وتأتي بالمرتبة الأولى من بين حروف العطف، وقد وردت إحدى وستون مرة؛ لأنَّها "تفيد مع الإشراك معاني"(12)، ومن ذلك ما نجده في قوله:

"فسعي الموقتين إلى نجاح" "وکید الكافرين إلى تباب"

فالواو لم تكتفي باشراك صدر البيت بعجزه في الم محل الإعرابي؛ بل جمع بين معنيين متناقضين، مما نجاح الموقن في سعيه، وخسران الكافر في كيده، فجعلتها فنية للوصول إلى المعنى المقصود.

2- الفاء/ وقد كررها سبعة عشر مرة، "توجب الترتيب من غير تراخي" (13)، ومن ذلك، قوله:

"تاجيه الحدائِق مفاصِحٌ" "فتهدِيه التحيَّة في البابِ"

فالتحية جاءت من أثر المناجاة، أي بعدما ناجته الحدائِق، أهدت له التحيَّة، فجاء الأسلوب مرتب ترتيباً زمنياً من غير تراخي.

3- ثم/ وقد وردت في القصيدة مرة واحدة، وهي توجب الترتيب مع التراخي

(14)، في قوله:

"وأروى الكلَّ ثمَّ أفضَّح حتَّى" "تحمَّل في السقاء وفي الوطَّاب"

فكانت الإفاضة سبباً من الإرباء، وبعد زيارته أدى إلى الإفاضة.

أما الفصل فقد ورد في سبعة وثلاثون موضعًا في القصيدة، لتشابه الجمل بالخبرية، وقد ورد في تسعة وعشرون موضعًا، كقوله:

"لقد جمع الإله له خصالاً" "مطهَّرة تجلَّ عن الحسابِ"

أو لاختلافهما من حيث الخبر والإنساء، وقد وردت في ثمانية مواضعًا، كقوله:

"و يا ربَّ العباد نداء عبد" "كثير الذنب يدعُو للمتابِ"



ومن خلال ما ذكر آفأً، يتضح لنا أنَّ الأشبيلي كان يفصل بين المعاني ويربط بينها، ثقة بفهم المخاطب، أو مراعاة منه مقتضى الحال، ولم يكتف في وصله على الواو، بل استخدم معه حروفًا أخرى (الفاء، ثم)، وربما كان هدفه تحقيق غاية جمالية يسمى إليها؛ فيحرص على أداء فكرته في وضوح لا لبس فيه؛ لتصل إلى المخاطب في جمال وجلاء.

ثانياً: الخبر والإنشاء/ قسم البلاغيون الكلام إلى خبر وإنشاء، فالخبر كُلُّ كلام له مضمون يمكن تتحققه في الواقع أو عدم تتحققه، فإن تحقق كان الكلام صادقاً، أما إذا لم يتحقق كان كاذباً(15)، وقد كان صاحب النصيب الأكبر في القصيدة، إذ بلغ عدد الجمل الخبرية فيها سبعة وتسعون جملة، ومن ذلك ما نجده في قوله:

"براهين وآيات عظام" "جيّات تبَّكِثْ كلَّ أبي"

"ويزداد المطبع بها يقيناً" "يصيّرُه إلى حُسن الماءِ"

فبراين الرسول ﷺ واصحات ولا تحتاج إلى مناقشة، ولا يستطيع أن يطعن بها أحد، ومن يتيقن بوجودها توصله إلى حسن العاقبة وتختم دينه ودنياه بالخير.

أما الإنشاء/ "فليس له مضمونٌ يمكن الحكم عليه، وذلك كقولنا للتلميذ(اكتتب الدرس) فإنَّ هذه الجملة لا تتضمن شيئاً يمكن الحكم عليه؛ وإنما هي مجرد إنشاء كلام، فالإنشاء هو الكلام الذي لا يمكن الحكم عليه بالصدق أو الكذب"(16)، وقد اقتصر الشاعر على الإنشاء الظبي؛ ولعله أراد بتلك المغفرة والشفاعة، بنبي الرحمة ﷺ، وهذا ما أفصح عنه في قوله:

"فضلي الله خالقنا عليه" "عداد الرمل أو قطر السحاب"

"وأوسعنا شفاعته مُبِينَا" "الفضل مكانه يوم الحساب"

ومن يطلع على قصيدة الأشبيلي يجد أنَّ الإنشاء ورد عنده في ثلاثة عشر موضعًا، بصيغ مختلفة، فمنها الأمر الذي ورد ثمانية مرات، ستة منها بصيغة فعل الأمر كقوله:

"وأوردنا جنى الحوض المحى" "وأسقنا بأكؤسه العذاب"

فأوردنا، وأسقنا، فعلى أمر خرجا لغرض المجاز، أفادا الدعاء؛ لأنَّهما صادرين من الأدنى إلى الأعلى.

واثنان منها بصيغة اسم فعل الأمر، وهو ما في أبياته:

"وحسبك منه معجزة تبدَّت" "فلم يعلق بها ريبُ ارتياَبِ"

وقوله:

"دعا بالخير والبركات فيها" "وحسبك من دعاء مستجاب"

ومن صيغ الإنشاء التي ذكرها الأشبيلي في قصيده الاستفهام، وقد جاءت في ثلاثة مواضع جميعها بر(كم) الاستفهامية التي أراد بها العدد، والذكير، ومن ذلك قوله:

"وكم من دعوةٍ يوماً دعاها" "تقبّلها المجيب من المُجَابِ"

فالشاعر أراد بالاستفهام تنذير المخاطب بأنَّ دعاء الرسول مستجاب من الله سبحانه وتعالى، فكم من دعوة له تتحقق وأصبحت ظاهرة للعيان.

ومن صيغ الإنشاء الأخرى النداء، وقد ذكره مرتين، بحرف النداء الياء، وهو ما في قوله:



"كثير الذنب يدعو للمتاب" "و يا رب العباد نداء عبد"

وقوله:

"و يا متصفحاً قولي أعني" "بدعوة مشفقٍ يرثي لما بي"

فال الأول خرج النداء فيه إلى أسلوب الدعاء، لأنَّه صادر من العبد إلى الرب، أمَّا الثاني فخرج لغرض الالتماس لأنَّه جاء بين منزلتين متساويتين.

ثالثاً: صيغة أ فعل:

تعد هذه الصيغة من الصيغ المزبدة التي أخذت من مجرداتها ووضعت في صيغة جديدة؛ لتعبر عن ذلك المعنى المجرد، إضافة إلى المعنى الجديد(17) من غير مخالفة معنى الأصل أو تغييره(18)، وقد كرر الشاعر هذه الصيغة في ثمانية وعشرون موضعًا، هي: "أكرم، أنجد، أروع، أشهى، أعطر، أندى، أصدق، أرفع، أشرف، أسرع، أوقف، أعدل، أرأف، أرحم، وأندى، ألين، أعم، أوصل، أظهر، أشفق، أغدق، أروى، أسرع، أوسع، أودد، أسقا، أوجب"؛ ولعل الشاعر أراد من تكرار هذه الصيغة؛ هي تفضيل الرسول ﷺ على سائر المخلوقات، ومن ذلك ما نجده في قوله:

"وأشجع من تدرع في نزال" "وأروع من تلفع في ثياب"

جعل الشاعر الشجاعة بالرسول الكريم ﷺ، وهو أشجع الناس في ساحات الوعى، لا يناظره في هذه الصفة أحد، كذلك جعل التجلل بالثياب، أو الالتحاف بها، مقصوراً جماله على الرسول، ولا أحد أروع منه في ذلك، فجعل من صيغة أ فعل طريقة للوصول إلى معنى المبالغة والقصور في الصفة.

ومثل ذلك قوله أيضًا:

"وأظهر من دلائله لديه" "شواهد واضحات كالشهاب"

فاتخذ من صيغة أ فعل (أظهر) وسيلة لإظهار عظمة الدلائل التي لا يمكن حضورها من قبل المجددين، فهي واضحة كالشهاب التي لا تخفي على عاقل.

المبحث الثالث: الصورة

تعد الصورة معلمًا إشارياً لغويًا بارزاً من معالم النص الشعري؛ وقد ذكرها العرب من خلال دراستهم للتشبيه والمجاز، واستعملوا الجاحظ كلمة الصورة والتصوير فقال: "إنما الشعر صناعة، وضرب من النسج، وجنس من التصوير"(19)، وهي "تلك التي تقدم تركيبة عقلية وعاطفية، في لحظة من الزمن"(20)، عن طريق الكلمات(21)، وتقسم إلى:

أولاً: التشبيه: يعني التشبيه بالتصوير الأدبي وربط الأشياء فيما بينها من أجل توضيحها، أو تقريبها؛ أو إضفاء سمات جمالية على النص الأدبي(22) وقد ذكره الشاعر في موضعين، مستخدماً فيها أداة التشبيه الكاف، كقوله:

"وأظهر من دلائله لديه" "شواهد واضحات كالشهاب"



فالشاعر يقرب المسألة للمتلقى حسياً عن طريق التشبيه، لأنَّ الشهاب النور الساطع في الليلة الظلماء، الذي لا يخفى على عاقل، فدلائل الرسول ﷺ بالنبوة والإعجاز كذلك، لا تخفي على أحد، فجاء بالتشبيه كنایة عن الأمر المسلم له.

ومثل ذلك قوله:

"فعمَّهمْ زادَ ولمْ يكونُوا" "تعمَّهمْ جفانٌ كالجوابِي"

أي أنَّ دعوته لهم تميزت بالعموم، لكن لم يكن شيئاً أعمى جفونهم كعيبهم عن جوابه.

ثانياً: الاستعارة: وتعني "نقل العبارة عن موضع استعمالها في أصل اللغة إلى غيره لغرض؛ وذلك الغرض إما أن يكون شرح المعنى، وفضل الإبانة عنه، أو تأكيده، وبالبالغة، أو الإشارة بقليل من اللفظ، أو تحسين المعرض الذي يبرز فيه"(23)، وتعُد من أهم عناصر تشكيل الصورة الشعرية، بل هي أكثر بلاغةً من التشبيه؛ لأنَّها أقدر على الإيحاء والتخييل؛ فالشكل الاستعاري غير المألف وهو أكثر ملائمة لتحقيق الجدة من التشبيه بفعل قابليته على احتواء المتباينات(24)، وقد ذكرها في ثلاثة مواضع، ومن ذلك قوله:

"وحن الجذع من شوقِ إليه" "وأشفق من مفارقة الجنابِ"

فاستعار لفظة (الجذع) من النخلة التي يحمل قلبها وثمرها، كما يعتبر موصل الغذاء لها عن طريق الجذر، للتعبير عن العمود الفقري عند الإنسان، الذي يعتبر مركز وقوفه وحركته، كنایة عن طرب النفس وهياكلها لشخصه الكريم ﷺ.

ومثل ذلك قوله:

"وكلمه الذراع بلا لسانٍ" "يعين على الكلام ولا إهاب"

فنسب الكلام للذراع، وأصله للسان، ولكن الاستعارة أجازت له ذلك ، وهو كنایة عن الدفاع بالأيدي، التي يعاني بها مع اللسان.

ثالثاً: الكنایة: وهي لفظ أريد به لازم معناه، مع جواز إرادته معناه"(25)ال حقيقي؛ والذي يفهمه المتلقى من صريح لفظ الكنایة، وربما غلت اللغة الكنائية على القصيدة كلها، ولعلنا لا نجد بيتاً تخلى منها، ومن الكنایة التي ذكرها الأشبيلي في قصidته:

1- ما دلَّ على الموصوف، قوله:

"وأكرم ماجِ ركضت إِلَيْه" "وحطَّ عنده قُلْص الركاب"

"وأنجد باسلِ ركبَ المطَايا" "وقاد سوابقَ الخيلِ العرابِ"

فسرف المنزلة وعلوها، جعلت قلوص الركاب تلجم إِلَيْه دون غيره، فهو أشجع مقاتل، وأبرز من تميز بالنجدة، وقد سوابق الخيل العربية الأصيل، وكل تلك الصفات كنایة عن الرسول ﷺ.

2- كنایة عن صفة، قوله:

"تناجيه الحدائق مفصحاتٍ" "فتهديه التحية في البابِ"

كنایة عن شرف الرسول، ومكانته، حتى أصبحت كل المخلوقات تؤدي له التحية فهو محب عندخلق كله.



فالكلنائية يلحاً إليها المتكلم لرسم صورة تعطي المتلقى حقيقة، مصحوبة بالدليل، أو طرح قضية وفي طيها برهانها، فتقرب المعنى وتجعله يسير الوصول، وهي سمة من سمات الفنون، التي تجعل عجز التعبير واضحاً مفهوماً.

المبحث الرابع: الموسيقى:

تمثل الموسيقى جوهر الشعر، كما أنها المدخل الذي يفتح فيها شفرات النص أحياناً، وتجعل القارئ يستمتع بجمال القصيدة ويطرب إليها، فهي من الأركان الواجب توافرها لجعل الكلام العادي شعراً؛ لذلك لا يوجد شعر بدونها، ومن هنا يحاول هذا المبحث دراستها وفق فقرتين:

أولاً: الوزن الشعري: هو الخصيصة الأساسية لموسيقى الشعر، إذ إنه معيار، يتم على وفقه ترصيف مجموعة من الكلمات ذات الإيحاء الشعري(25)ويرى ريتشارد بأنّه: "الوسيلة التي تمكن الكلمات من أن يؤثر بعضها في البعض الآخر على أكبر نطاق ممكن. وفي قراءة النص الموزون يزداد تحديد التوقع زيادة كبيرة؛ بحيث أنه في بعض الحالات التي تستعمل فيها القافية أيضاً، يكاد يصبح التحديد كاملاً"(26)

وقد اختار الأشبيلي البحر الوافر قالباً لقصيدته؛ إذ وجده وافياً لتعبير عن حالته النفسية، وما يتمتع بها هذا البحر من موسيقى تلائم غرض المدح، وكافياً في استيعاب المشاعر، فحاول أن يصب فيه كلماته، ويبوح ما مكنون بداخله.

ثانياً: الإيقاع الداخلي:

-التدويم: وهي وسيلة يلحاً إليها بعض الشعراء؛ بغية تصعيد الوجd الموسيقي(27)، وتعني "تكرار النماذج الجزئية والمركبة بشكل متتابع أو متراوحة؛ بغية الوصول إلى درجة عالية من الوجd الموسيقي"(28)، وقد أفاد الشاعر من هذه التقنية الإيقاعية في تصعيد الموسيقى التي تتواضم فيها النصوص مع الدلالة، ومن ذلك في أبياته:

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| "وأصدقهم مقالاً في الخطاب" | "أتّم الناس ميثاقاً وعهداً" |
| "وأشرفهم قدّيماً في انتساب" | "وأرفعهم نصباً في المعالي" |
| "وأوفّهم إلى حُكم الكتاب" | "وأسرعهم إلى التحقيق جرياً" |

لـأ الشاعر إلى توظيف الوزن (أفعل) في إطار تدويمي؛ بغية التكثيف الدلالي المؤكد لحسن الصفات التي يتتصف بها الرسول الأكرم ﷺ، فهو وفي العهد، صادق القول، لا يوازي معاليه أحد، وأقدمهم حسباً وشرفـاً، وأعلمهم بحكم القرآن، ولم يشاركه في ذلك أحد.

ثانياً: التضاد: وسيلة أخرى من وسائل إقامة الموسيقى الداخلية، لما لها من أثر فاعل في توجيه التماس مباشر بين لفظتين متعاكستي الدلالة، الأمر الذي يخلق شدّاً ينعكس على الموسيقى(29)فضلاً عن كونه وسيلة من وسائل تحقيق الإيقاع الذي نشأ من العلاقة العكسية بين دلالة الكلمات، وهذا التضاد من شأنه أن يحدث شدّاً يوجه انتباه السامع أو المتلقـي(30)ومن أبياته التي وظـف فيها الأشبيلي التضاد:

- | | |
|---------------------------|----------------------------|
| "وزود من قليل التمر خلأً" | "كثيراً أصبحوا صفر العياب" |
|---------------------------|----------------------------|

استطاع الشاعر من خلال(قليل- كثير) أن يحقق شدّاً وهذا الشدّ لا يعني التقطاع الإيقاعي، وإنما السعي إلى وجود إيقاعي متراـبط، ومتصل؛ وبذلك نجح في إيصال الدلالة التي تقضـي إلى الحلول في دائرة المدح.



ومنها، قوله:

"تعاهدهم بذلك وذا مراراً" **"تقرّ في المقام وفي الذهاب"**

فجمع الأشبيلي بين لفظين متضادين هما: (مقام - ذهاب)؛ لخلق مساحة موسيقية، في محاولة منه للتعبير عن كرم الرسول ﷺ.

ثالثاً المقابلة: هي أن يؤتى بمعنيين متوافقين أو أكثر، ثم بما يقابل ذلك على وجه الترتيب(31)، وقد تكررت المقابلة عنده، وقلا خلا منها بيته ومن ذلك قوله:

"أَذْ منَ الْكَرِي بَيْنَ الْجُفُونِ" **"وَأَشَهِي لِلنُفُوسِ مِنَ الشَّبَابِ"**

ف مقابل بين لذة الراحة بين الجفون ، وشهوة النفس إلى الشباب، فرؤيه الرسول تعبر عن الطمأنينة التي ترتاح الجفون برؤيتها، كما أنّ النفوس تطرّب إليه فهي أشهى له من الشباب بعد شيب الإنسان.

ومثل ذلك قوله:

"بِرَاهِينٍ وَآيَاتٍ عَظَامٍ" **"جَلِيلَاتٍ تَبَكَّثُ كُلَّ آبَيٍ"**

ف مقابل الشاعر بين (براهين - جليلات) و (آيات عظام - تبكت كل آبى)؛ من أجل توليد إيقاعاً خاصاً بين جلو البراهين، والآيات التي بكت كل آبى؛ وفي هذا حركة شدّ إيقاعية تفعل فعلها في وجдан المتنقي.

ومن خلال ما تقدم ذكره سابقاً يتضح لنا أنّ الأشبيلي خط لنفسه أسلوباً في تنقي الألفاظ وتخيرها، وربط بعضها بالبعض الآخر، مع ملائمة الغرض الفني للقصيدة، والوزن الشعري لها، ليسعى من خلال ذلك إظهار حاليه النفسية وجذب انتباه المتنقي، في عصر شاع فيه الفتن واقتتال المسلمين فيما بينهم، من غير أن يحمد نارها مصلح، فأصبح الجميع يحن لعصر الرسول ويتمون عودته، لينقذ الناس من الهلاك والدمار الذي أصابهم.

- 1- ينظر: منهاج البلغاء: 143-144
- 2- ينظر: الشمعة والصباح، د. عبد الكريم راضي جعفر: 88
- 3- اللغة الشعرية في الخطاب الناطي العربي، محمد رضا مبارك: 102
- 4- ينظر: لغة الشعر الحديث في العراق بين مطلع القرن العشرين وال الحرب العالمية الثانية، د. عدنان العوادي: 19
- 5- ينظر: اللغة الشعرية في الخطاب الناطي العربي، محمد رضا مبارك: 84
- 6- رماد الشعر، عبد الكريم راضي جعفر: 129
- 7- سورة
- 8- ينظر: الأسطورة والمعنى، كلود ليفي شتراوس: 80
- 9- ينظر: الذخائر والأعلام: 9



- 10- ينظر: مفتاح العلوم: 382
- 11- ينظر: م.ن: 357
- 12- دلائل الإعجاز: 224
- 13- م.ن.
- 14- ينظر: م.ن: 224
- 15- ينظر: الإيضاح لتخيص المفتاح في علوم البلاغة: 24/2
- 16- م.ن.
- 17- ينظر: الممتع لابن عصفور: 48/1
- 18- علم الاشتقاق: 48
- 19- الحيوان، للجاحظ: 132/3
- 20- الشعر العربي المعاصر: 134
- 21- ينظر: في المصطلح النقيدي، د. احمد مطلوب: 205
- 22- ينظر: أصول البيان العربي (رؤى بلاغية معاصرة): 64
- 23- كتاب الصناعتين: 268
- 24- ينظر: تطور الصورة الفنية في الشعر العربي الحديث: 156
- 25- ينظر: البنية الإيقاعية في شعر حميد سعيد: 17-18
- 26- بناء القصيدة في النقد العربي القديم (في ضوء النقد الحديث): 159
- 27- ينظر: رماد الشعر: 328
- 28- ظواهر أسلوبية في شعر شوقي، صلاح فضل، مجلة فصول: 211
- 29- ينظر: رماد الشعر: 318
- 30- ينظر: البنية الإيقاعية في شعر الجواهري: 232
- 31- ينظر: علم البديع: 126

فهرس المصادر والمراجع

القرآن الكريم.

- الاسطورة والمعنى، كلود ليفي شتراوس، ترجمة شاكر عبد الحميد، مراجعة: د. عزيزة حمزة، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ط١- 1986م.



- أصول البيان العربي (رؤيا بلاغية معاصرة)، محمد حسن الصغير، دار الشؤون الثقافية، بغداد - 1986م.
- الإيضاح لتلخيص المفتاح في علوم البلاغة، عبد المتعال الصعيدي، مكتبة الآداب، ط1-2007م.
- بناء القصيدة في النقد العربي القديم (في ضوء النقد الحديث)، يوسف حسين بكار، دار الأندلس، بيروت، ط2-1982م.
- البنية الإيقاعية في شعر الجواهري، مقداد محمد شكر، دار مجلة، ط1، 2007م.
- البنية الإيقاعية في شعر حميد سعيد، حسن الغرفي، دار الشؤون الثقافية، بغداد- 1989م.
- تطور الصورة الفنية في الشعر العربي الحديث، نعيم اليافعي، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق- 1983م.
- الحيوان، أبو عمرو بن بحر الجاحظ (255هـ)، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، القاهرة، 1928م.
- دلائل الأعجاز ، عبد القاهر الجرجاني، ت(474هـ)، قرأه وعلق عليه: أبو فهر، محمود محمد شاكر، مطبعة المدنى، القاهرة، ط3-1992م.
- الذخائر والأعلام في آداب النفوس ومكارم الأخلاق، لأبي الحسن سلام بن عبد الله بن سلام الباهلي الأشبيلي، ت(455هـ)، اعتنى به: د. احسان ذو النون الثامری، دار صادر، بيروت.
- رماد الشعر، عبد الكريم راضي جعفر، دار الشؤون الثقافية، بغداد- 1984م.
- الشعر العربي المعاصر قضایاه وظواهره الفنية والمعنوية، د. عز الدين اسماعيل، دار العودة، بيروت، ط3-1981م.
- الشمعة والصباح، عبد الكريم راضي جعفر، دار الشؤون الثقافية، بغداد- 1993م.
- ظواهر أسلوبية في شعر شوقي، د. صلاح فضل، مجلة فضول، عدد يوليو، تموز- 1981م.
- علم البديع (دراسة تأريخية وفنية لأصول البلاغة ومسائل البديع)، بسيوني عبد الفتاح فيود، مؤسسة القاهرة، ط2-2008م.
- في المصطلح الندي، د. أحمد مطلوب، مطبعة المجمع العلمي- 2002م.
- كتاب الصناعتين، لأبي هلال العسكري، ت(395هـ)، تحقيق: محمد أبي الفضل ابراهيم، وعلى محمد الجاوي، المكتبة العصرية، بيروت- 1986م.
- لغة الشعر الحديث في العراق بين مطلع القرن العشرين وال الحرب العالمية الثانية، عدنان العوادي، وزارة الثقافة والاعلام- 1985م.
- اللغة الشعرية في الخطاب الندي المعاصر، محمد رضا مبارك، دار الشؤون الثقافية، بغداد- 1993م.
- مفتاح العلوم، أبي يعقوب بن محمد السكاكى، ت(626هـ)، تحقيق: د. عبد الحميد هندawi، دار الكتب العلمية، بيروت، ط2-2011م.
- الممتع، لأبن عصفور الأشبيلي، ت(66هـ)، تحقيق: د. فخر الدين قباوة، مكتبة لبنان ناشرون، ط1- 1996م.
- منهاج البلاغاء وسراج الأدباء، حازم القرطاجني، ت (684هـ)، تقديم وتحقيق: محمد الحبيب خوجة، دار الغرب الإسلامي، ط4-2007م.